

## Note d'information sur la protection des données personnelles des PERSONNES PRIVEES qui utilisent le formulaire en ligne d'évaluation du risque de contagé par Coronavirus

<https://coronavirus.unisante.ch/evaluation>

Chère Madame, Cher Monsieur,

« **CORONACHECK** » est une initiative d'Unisanté, établissement légalement connu sous la raison sociale Policlinique médicale universitaire et dispensaire central de Lausanne, ayant siège à Lausanne (Suisse) soutenue par la Fondation Promotion Santé Suisse (par la suite dénommé « **Unisanté** » ou « **Responsable du traitement** »).

CORONACHECK vise à mettre à la disposition des utilisateurs du site internet [coronavirus.unisante.ch](https://coronavirus.unisante.ch) une série d'outils pour les informer à propos du Coronavirus (plus précisément le virus COVID-19 - *Corona Virus Disease 2019*, aussi nommé *Severe acute respiratory syndrome coronavirus 2* - SARS-CoV-2), indiquer des possibles mesures de prévention à adopter et permettre de réaliser une évaluation en ligne du risque de contagé.

Pour utiliser le **formulaire d'évaluation en ligne du risque de contagé par le Coronavirus** (par la suite « **Formulaire** »), vous pourrez décider de nous communiquer certaines données personnelles, y compris certaines données sensibles (concernant votre état de santé, pathologies, antécédents médicaux, etc.).

### INFORMATION IMPORTANTE

L'utilisation de la fonction d'évaluation automatisée en ligne du risque de contagé par Coronavirus est complètement anonyme. Aucune donnée personnelle n'est récoltée, transmise ou traitée pour le fait d'utiliser cette procédure d'évaluation en ligne.

Vos données personnelles seront, par contre, traitées dans le cas où ladite procédure d'évaluation en ligne donne un résultat de « Possible suspicion de coronavirus » et que vous cochez la case « Je confirme avoir les critères pour être testé pour le nouveau Coronavirus » et que vous décidez, librement, de remplir le Formulaire afin de signaler que vous êtes affecté par une possible suspicion de Coronavirus. Avant de transmettre vos données personnelles vous devrez, de manière expresse :

- Déclarer être conscient que la soumission du formulaire équivaut à une annonce officielle à la Santé Publique de suspicion de Coronavirus ;
- Accepter les conditions générales d'utilisation du service de communication de suspicion de Coronavirus ;
- Déclarer avoir pris connaissance de la présente note d'information et donner votre consentement, libre et explicite, au traitement de vos données personnelles, y compris vos données sensibles.

**Seulement dans ces circonstances vos données personnelles seront transmises au Responsable du traitement et traité en conformité avec la présente note d'information.**

Nous accordons la plus grande importance à la protection des données personnelles. Nous tenons compte de l'importance de la protection des données dans toutes nos activités, et prenons, à cet effet, des mesures préventives afin de vous offrir l'assurance que vos données se trouvent entre de bonnes mains.

Nous désirons, par la présente, vous renseigner au sujet du traitement de vos données personnelles communiquées à travers du Formulaire que nous effectuerons dans le cadre de l'initiative « CORONACHECK » afin de vous donner accès aux fonctionnalités offerte par cette initiative.

Cette note d'information est rendue en application l'article 14 de la Loi fédérale sur la protection des données (LPD) du 19 juin 1992, de l'article 13 de la Loi sur la protection des données personnelles vaudoise (LPrD) du 11 septembre 2007 et de l'article 13 ou 14 du Règlement de l'Union Européenne n. 679/2016 (GDPR).

Vous pouvez consulter la version intégrale des textes de loi mentionnés ci-dessus sur les sites internet suivants :

- La Loi fédérale sur la protection des données (**LPD**) du 19 juin 1992 : <https://www.admin.ch/opc/fr/classified-compilation/19920153/index.html>
- Loi du Canton de Vaud n. 172.65 sur la protection des données personnelles (LPrD) du 11 septembre 2007 : <https://prestations.vd.ch/pub/blv-publication/actes/consolide/172.65?key=1543934892528&id=cf9df545-13f7-4106-a95b-9b3ab8fa8b01>
- Règlement de l'Union Européenne n. 679/2016 (**GDPR**) : <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/?uri=CELEX%3A32016R0679>

De prime abord, il nous semble important de vous fournir certaines définitions des termes qui seront utilisés dans cette information.

- **"Données à caractère personnel"** signifie **"toute information se rapportant à une personne physique ou morale identifiée ou identifiable"**.
- Dans le cadre des "données à caractère personnel", une distinction est faite entre les données communes (nom, prénom, adresse, etc.) et les **"catégories particulières de données"** ou « **données sensibles** », c'est-à-dire les données à caractère personnel qui révèlent l'origine raciale ou ethnique, les opinions politiques, les convictions religieuses ou philosophiques, l'appartenance syndicale, ainsi que le traitement des données génétiques, des données biométriques visant à identifier une personne physique de manière unique, des données relatives à sa santé, sa vie sexuelle ou son orientation sexuelle.
- Le **responsable du traitement** est la personne physique ou morale, l'autorité publique, le service ou un autre organisme qui, seul ou conjointement avec

d'autres, détermine les finalités et les moyens du traitement des données personnelles.

- Le **destinataire des données à caractère personnel** est la personne physique ou morale, l'autorité publique, le service ou tout autre organisme qui reçoit communication de données à caractère personnel, qu'il s'agisse ou non d'un tiers.
- La **personne concernée** est une personne physique identifiée ou identifiable à laquelle les données personnelles se rapportent (vous-même).
- **Traitement des données à caractère personnel**: toute opération ou tout ensemble d'opérations effectuées ou non à l'aide de procédés automatisés et appliquées à des données à caractère personnel ou des ensembles de données à caractère personnel, telles que la collecte, l'enregistrement, l'organisation, la structuration, la conservation, l'adaptation ou la modification, l'extraction, la consultation, l'utilisation, la communication par transmission, la diffusion ou toute autre forme de mise à disposition, le rapprochement ou l'interconnexion, la limitation, l'effacement ou la destruction;

Unisanté s'engage à traiter vos données personnelles exclusivement conformément aux règles établies par les dispositions cantonales, fédérales et de l'Union Européenne, ainsi qu'aux instructions et recommandations des autorités/préposés pour la protection des données personnelles.

Le traitement de vos données personnelles est cependant basé sur les principes **d'exactitude, de licéité, de minimisation, de transparence et de protection de la confidentialité et des droits de la personne concernée.**

## AVERTISSEMENT

**Le consentement au traitement des données sensibles ne peut être donné que par la personne concernée ou une personne légalement autorisée à la représenter.**

**Les personnes autres que celles indiquées ci-dessus n'ont pas le droit de donner le consentement requis pour le traitement des données (communs ou sensibles).**

•



### 1. Le responsable du traitement

Le responsable du traitement des données à caractère personnel est:

**Unisanté, légalement connu sous la raison sociale Polyclinique médicale universitaire et dispensaire central de Lausanne, dont le siège est à la rue du Bugnon 44, 1011 Lausanne (CH).**

Le Responsable du traitement peut être contacté concernant toute question relative aux traitements de données personnelles à l'adresse e-mail : [dataprotection@unisante.ch](mailto:dataprotection@unisante.ch) ou par lettre recommandée adressée à :

Unisanté  
Rue du Bugnon 44  
1011 Lausanne  
Suisse



## 2. Finalité du traitement

Le responsable du traitement traite ou peut traiter vos données personnelles aux fins suivantes :

- a. Elaborer les données communiquées par la personne privée qui utilise la procédure d'évaluation en ligne (genre, âge, conditions de santé, contacts avec des personnes pour lesquelles une suspicion de Coronavirus a été confirmé, voyages dans les zones à risque, etc.) afin d'exécuter, de manière automatisée, une évaluation préliminaire du risque potentiel de contagie. **Cette procédure ne comporte la transmission d'aucune donnée personnelle et est complètement anonyme.**
- b. Transmettre à la personne privée le résultat de ladite évaluation préliminaire du risque potentiel de contagie ainsi que les conseils à suivre pour limiter le risque de contagie ou effectuer un test. **Cette transmission (faite directement par les biais du site internet [coronavirus.unisante.ch](https://coronavirus.unisante.ch)) ne comporte la transmission d'aucune donnée personnelle et est complètement anonyme.**
- c. Effectuer, à la requête de la personne concernée, la communication au personnel de Unisanté et aux autorités sanitaires de la présence d'une possible suspicion de coronavirus ;
- d. Remplir les **obligations légales** du responsable du traitement et, en particulier, les obligations légales ou réglementaires qui obligent le responsable du traitement à communiquer à des tiers les données personnelles et/ou sensibles de la personne concernée à des organismes et autorités publiques (par ex: communications obligatoires à l'office fédéral de la santé publique et les différentes autorités de santé cantonales, etc.) ;
- e. Pour la bonne gestion des structures du Responsable du traitement, en particulier pour assurer la sécurité de ces structures, dans l'intérêt de la Personne concernée, du personnel du Responsable du traitement et des tiers ;
- f. Pour protéger des intérêts vitaux de la personne concernée ou de tout tiers ;

- g. Si, dans le futur, le responsable du traitement désire traiter les données à caractère personnel à des fins autres que celles indiquées ci-dessus, avant de commencer ce traitement ultérieur, il doit fournir à la partie concernée des informations sur cette nouvelle finalité et toute autre information pertinente.



### 3. Base juridique du traitement:

Les bases juridiques du traitement des données personnelles effectués par le responsable du traitement sont :

- Le traitement est **nécessaire pour fournir les services et prestations demandés par la personne concernée, notamment effectuer la communication d'une possible suspicion de coronavirus aux autorités et organismes publics (cantonaux, fédéraux ou internationaux); ou**
- Le traitement **est nécessaire pour remplir une obligation légale** à laquelle le responsable du traitement est soumis (par ex: obligations découlant des lois ou règlements applicables aux structures et types d'activités exercés par le responsable du traitement, concernant la sécurité des structures du responsable du traitement, la prévention, le diagnostic et le confinement des maladies, etc.). Lorsque le traitement concerne des **données sensibles** (par ex: données relatives à la santé, prescriptions médicales, dossiers médicaux, etc.), le traitement est nécessaire pour **remplir les obligations imposées au responsable du traitement par les lois et règlements applicables dans le domaine dans lequel le responsable du traitement opère ; ou**
- **Le traitement est nécessaire pour protéger un intérêt vital de la personne concernée** : le responsable du traitement peut traiter et communiquer les données à caractère personnel de la personne concernée aux services médicaux d'urgence, aux services de premiers secours, au transport de malades, au personnel médical et infirmier de garde et, afin de garantir la protection des intérêts vitaux de la personne concernée ; **ou**
- Le traitement est nécessaire pour **déterminer, exercer ou défendre un droit du responsable du traitement devant les tribunaux ; ou**
- La personne concernée a **donné son consentement, libre et explicite**, au traitement de ses données sensibles. La personne concernée peut à tout moment révoquer son consentement et s'opposer au traitement de ses données à cette fin, en communiquant son opposition par courrier électronique à l'adresse [dataprotection@unisanté.ch](mailto:dataprotection@unisanté.ch).



#### 4. Destinataire des données

Pour poursuivre les finalités visées au point 2 de la présente note d'information, le responsable du traitement communique ou peut communiquer vos données personnelles aux catégories suivantes de destinataires :

- Les **employés et collaborateurs du responsable du traitement** ou des sujets qui lui sont liés, en leur qualité d'autorisé et/ou de sous-traitant et/ou d'administrateurs de système, travaillant dans les différentes structures gérées par le responsable du traitement. Le responsable du traitement peut également communiquer à ces sujets des données sensibles lorsque cela est nécessaire pour fournir les services et prestations demandés par la personne concernée.
- **Votre médecin traitant** si la communication est imposée par des lois ou règlements ou est indispensable pour la protection de vos intérêts vitaux ou ceux d'un tiers.
- Les **organismes et autorités publiques auxquels le responsable du traitement est ou pourrait être tenu de communiquer des données** conformément aux obligations découlant des lois ou règlements applicables dans le domaine dans lequel le responsable du traitement opère. Le responsable du traitement peut également être tenu à communiquer à ces sujets des données sensibles lorsque cela est nécessaire pour fournir les services et prestations demandés par la personne concernée.
- Sujets tiers qui exercent des **activités de médecine d'urgence**, lorsque la protection de vos intérêts vitaux l'exige. Le responsable du traitement peut également communiquer à ces sujets des données sensibles lorsque cela est nécessaire pour la protection des intérêts vitaux de la personne concernée.
- Sujets qui effectuent des **recherches scientifiques sur le Coronavirus**. Dans ce cas, vos données personnelles ne seront communiquées que sous la forme anonyme et/ou agrégée.
- Sujets qui fournissent des **services pour la gestion et la sécurité du système d'information et des réseaux de communication de Unisanté**, y compris la gestion du courrier électronique et du site internet coronavirus.unisante.ch.
- Autres catégories de personnes auxquelles le responsable du traitement doit communiquer vos données personnelles pour la poursuite des finalités légitimes visées au paragraphe 2 du présent avis.



#### 5. Transfert vers des pays tiers

**Le responsable du traitement ne transmet pas de données personnelles vers des pays tiers.** Au cas où, en vertu d'une disposition législative ou réglementaire, le Responsable du traitement est obligé à transmettre vos données personnelles vers un pays tiers, une communication vous sera envoyée et vous aurez le droit de vous opposer à cette transmission, dans les limites consenties par ladite disposition législative ou réglementaire et/ou par les dispositions applicables en matière de protection des données personnelles.



## 6. Durée du traitement

Vos données personnelles seront conservées pendant une période strictement nécessaire à la réalisation des finalités spécifiques du traitement visées au paragraphe 2 de cette note d'informations et, plus précisément :

- En ce qui concerne les données éventuellement récoltés automatiquement par le site internet [coronavirus.unisante.ch](https://coronavirus.unisante.ch) lors de la procédure d'évaluation en ligne (à travers des cookies), ces données ne sont pas des données personnelles et elles sont, en tout cas, effacées à la fin de la session de navigation;
- En ce qui concerne vos données personnelles communiquées par vous à travers le Formulaire, elles sont traitées pour la période nécessaire à effectuer la communication aux autorités et organismes sanitaires, selon votre requête, et pour une période successive de 2 ans. Elles sont ensuite effacées ;
- Lorsque les données sont traitées pour se conformer aux obligations légales imposées au responsable du traitement (point 2, lettre b de la présente note d'information), vos données personnelles seront traitées pendant la période nécessaire pour se conformer aux obligations légales applicables au responsable du traitement ;
- Lorsque le traitement des données personnelles est effectué uniquement sur la base du consentement donné par la personne concernée, ce traitement se fera, pour autant qu'il soit nécessaire à la poursuite d'une des finalités légitimes mentionnées ci-dessus, et tant que la personne n'a pas révoqué son consentement.



## 7. Droits de la personne concernée

Vous avez le droit de :

- a. **Demander au responsable du traitement l'accès** aux données à caractère personnel (c'est-à-dire, savoir si le responsable du traitement

traite ces données), obtenir leur **rectification** ou, lorsque la demande est légitime, obtenir : (i) **la suppression** de ces données ; (ii) la limitation des finalités pour lesquelles elles sont traitées ; (iii) **l'opposition** à leur traitement. Vous pouvez également obtenir la **portabilité** de vos données. Pour exercer ces droits, vous pouvez envoyer un courrier recommandé avec accusé de réception au responsable du traitement :

Coronacheck  
Unisanté  
Rue du Bugnon 44  
1011 Lausanne  
Suisse

ou contacter le responsable du traitement à l'adresse électronique suivante : [dataprotection@unisante.ch](mailto:dataprotection@unisante.ch).

En ce qui concerne le **droit d'accès aux données sensibles vous concernant et détenues par le responsable du traitement** (par ex: dossiers médicaux, résultats d'analyses, diagnostics, prescriptions), **la remise de ces données** à la personne exerçant le droit d'accès **se fera uniquement en mains propres et après vérification de l'identité de la personne concernée** qui devra signer un reçu pour toute documentation reçue par le responsable du traitement, ceci afin de garantir la sécurité et l'intégrité des données sensibles transmises par le responsable du traitement à la personne concernée.

- b. En outre, la personne concernée peut également déposer une plainte auprès d'une autorité de contrôle, et notamment :
- **En Suisse**, au préposé fédéral à la protection des données et à la transparence (PFPDT) en utilisant les moyens de contact mentionné sur le site <https://www.edoeb.admin.ch/edoeb/fr/home/le-pfpdt/contact.html>.
  - Dans le **Canton de Vaud**, à l'Autorité de protection des données et de droit à l'information, Rue Saint-Martin 6, Case postale 5485, 1002 Lausanne, Suisse, [info.ppdi@vd.ch](mailto:info.ppdi@vd.ch).
  - Pour contacter les **autorités des Etats Membres de la UE**, consulter la liste et les données de contact sur le site : [https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members\\_fr](https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members_fr)



## 8. Caractère facultatif ou obligatoire de la communication des données



Afin de permettre au responsable du traitement d'exécuter les opérations que vous lui demandez (notamment de communiquer aux autorités un possible suspicion de Coronavirus), la communication de vos données personnelles est OBLIGATOIRE et votre consentement au traitement de vos données sensibles est INDISPENSABLE. Par conséquent, **tout refus de fournir de telles données et/ou de donner votre consentement au traitement des données sensibles entraînera l'impossibilité pour le Responsable du traitement d'exécuter les opérations que vous lui avez demandées.**



#### 9. Indication éventuelle par la personne concernée de données à caractère personnel de sujets tiers.

Vous reconnaissez que l'indication éventuelle de données d'un tiers (par exemple : vos enfants, parents, amis, etc.) constitue un traitement de données personnelles pour lequel vous vous portez comme responsable du traitement indépendant, assumant toutes les obligations et responsabilités prévues. En ce sens, **vous garanzissez que toutes les données de sujets tiers fournis par vous ont été acquises par vous dans le plein respect des dispositions légales applicables.** Vous assumerez toute réclamation, revendication, demande, demande de dommages-intérêts découlant du traitement, etc. que vous pourriez recevoir d'un tiers en raison de la fourniture des données que vous avez indiquées, en violation des règles sur la protection des données personnelles.



#### 10. Modalité de traitement et lieux de conservation des données

Vos données personnelles **ne sont pas utilisées** dans le cadre d'un processus de prise de décision entièrement automatisés.

Toutefois, **la procédure d'évaluation en ligne visant à déterminer la possible suspicion de Coronavirus pourrait être qualifiée, en tout ou en partie, comme un processus de prise de décisions entièrement automatisé.** Par conséquent, **nous demandons votre consentement explicite à ce genre de traitement.** Le refus du consentement au traitement de vos données dans le cadre d'un processus de prise de décisions entièrement automatisé entraînera l'impossibilité d'exécuter la susdite évaluation en ligne visant à déterminer la possible suspicion de Coronavirus.

La personne concernée peut à tout moment révoquer son consentement et s'opposer au traitement de ses données dans le cadre d'un processus de prise de décision entièrement automatisés, en communiquant son opposition par courrier électronique à l'adresse [dataprotection@unisanté.ch](mailto:dataprotection@unisanté.ch).

Vos données personnelles sont conservées dans des archives digitales, dûment protégées, situées au siège du responsable du traitement ou dans

les structures gérées par le responsable du traitement ou encore auprès d'un sous-traitant agréé par le responsable. A ce propos, nous vous informons que les données en format digital sont conservées auprès du Centre hospitalier universitaire vaudois (CHUV), en tant que fournisseur des services d'hébergement (*hosting*) du site coronavirus.unisante.ch et de conservation sur ces propres serveurs des données en format digital collecté dans le cadre de l'initiative CORONACHECK (comme sous-traitant).